MAZDA 626 GLX 2.0 TD
HATCHBACK

Árg. 10/1998 Km. 148000
Litur: Myrkt grønur
Fjarstýrt centrallás
El-rútar aftan og framan,
El-spegl, Air con.
Píkadekk á felgum fylgja við

Tlf. 373 985
Prísin kunnu vit tosa um

Sosialurin

RESTAURANT
MARCO POLO

Starvsfólk søkist

Hervið verður søkt eftir starvsfólki til matstovu okkara, tað er ein fyrimunur um tú hevur góðar royndir innan yrkið.

Meira fæst at vita á tel 21 34 30

RESTAURANT
MARCO POLO
100 TÓRSHAVN · TEL 31 34 30
WWW.MARCOPOLO.FO

Sosialurin 341800

HALDIÐ SOSIALIN

450,- um ársfjórðingin
- sparið **395,-**
í mun til leysasølu

600,- kr. um ársfjórðingin í Danmark
(500,- kr. fyri 1 ferð um vikuna - 5 bløð)

Sosialurin
ARGJAVEGUR 26 · POSTSMOGA 76 · 110-TÓRSHAVN · TEL 341800
FAX 341801 · POST@SOSIALURIN.FO · WWW.SOSIALURIN.FO

Økeypis Verður sent ópostað Sosialurin rindar postgjaldið

64

Sosialurin
Postsmoga 76
110 Tórshavn

Undirritaði teknar seg sum haldara av Sosialinum, og fær blaðið 5 ferðir um vikuna.

Navn:
Bústaður:
Postnr.:
Bygd/býur:
Telefon nr.:
Undirskrift:

OPEL ASTRA 1600 TIL SØLU

Árg. 97 - Km 85.000
Bilurin er ógvuliga snotuligur og sera økonomiskur í brúki.
Til sølu vegna flyting

Prísuppskot kr. 65.000,-

Áhugaði vinarliga ringi á tel. 252825

Sosialurin 341800

Frá Happadráttinum

Seinasti søludagur til 1. drátt er 19. august

Seðilin spælir við í trimum dráttum

70% av søluvirðinum verður latið til vinningar

HIN FØROYSKI HAPPADRÁTTINUM

Toyota - dele
brugte og nye

Vi sender hver dag til Færøerne

AABENRAA AUTOGENBRUG
TEL (+45) 74 61 41 10
FAX (+45) 74 61 41 64
www.dkauto.dk · salg@dkauto.dk

Sosialurin 341800

TOYOTA COROLLA
T-sport 192 HK

ÁRG. JULI 2002 · KM 31.000 · 6 GEAR

TIL SØLU FYRI **190.000 KR**

TEL 514716

Vegna skeið/skúla

er ungdómsráðgeving stongt frá fríggjadegnum 13. august 2004 til 20. august 2005.

Átrokandi boð kann leggjast á tel. (0045) 28 42 23 16

UNGDÓMSRÁÐGEVING Í HAVN

Sosialurin

KEYP SPORTSFELGUR...

...við dekkum á alnótini

WWW.NORMEK.FO
FO-512 NORÐRAGØTA
TEL 44 20 02 · FAX 44 20 22

Internet Sosialurin
www.sosialurin.fo

LÝSINGARTORGIÐ

Lýsingatreytir fyri ókeypis lýsingar:
privatar lýsingar
í mesta lagi 40 orð
bert ein lutur í hvørjari lýsing
hægsta søluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:
Vanl. lýsingaprísur:
frá fyritøkum og virkjum
fleiri enn 40 orð
søluvirði, ið Sosialurin metir oman fyri 20.000 kr.

tó minst 70,- kr. við MVG hvørja ferð:
Lýsingar, gjaldast skal fyri:
70,- kr. við MVG hvørja ferð:
lýsingar undir teigunum:
»Dansur«, »Fundir« og »Matur« Bill. merktar

Akfør

KIA CARNEVAL
Ein Kia Carneval silvurgráur, 05/2003, diesel 2,9 LC til sølu. Prísin kunna vit tosa um.
Ring 333383 ella 271110

PEUGEOT 406 2.0 TIL SØLU
7 mðr. gamal, koyrt 6.000 km, hevur klimaanlegg, hita í forrúti, setrum framman, orginalt radio og cd, regnsensor, økonometur o.a. Píkadekk á felgum fylgja við. Verður seldur fyri 205.000 kr. ella hægsta boð.
Tlf. 424724 ella 224703

NÝGGJ DEKK TIL SØLU
4 stk. 195/65 R15 ongantíð brúkt.
Tlf. 212200

OPEL VECTRA 2,0i EXPRESSION
Til sølu, árg 92, nýliga sýnaður.
Tlf. 213050

TOYOTA CAMRY 2,0 Xli
Til sølu, árg 87. senkaður, sportfelgur, sær gott út. 20,000 kr.
Tlf. 213050

BÍLIGAN BIL
Nýsýnaður 07/04 eldri Ford Fiesta til sølu, koyrir væl.
Tlf. 243356

TOYOTA COROLLA 2.0 DIESEL
frá 11/99, km 105.000. Hevur skift kamreim og stoytdoyvarar aftan.

16" sportfelgur og summardekk á 14" felgum. cd og 250 watt.
Tlf. 258958

MAZDA 6 TIL SØLU
árg. mai 03, koyrt 33.000, eyka útgerð, sóltak, cd-box 6 diskar, sentrallás, leðursetur og annað.
Tlf. 225536

TOYOTA CAMRY 2.0i
árg. 89 til sølu fyri 7.000 kr. Koyrt 192.000 km, eitt gott Pioneer anlegg við subwoofara og diskbox fylgir við.
Tlf. 455711

KIA CARNIVAL
til sølu fyri 155.000 kr. Frá jan. 2002, sær út sum nýggjur, svartur, 2.9 tdi, koyrt 65.000 km. Júst verið hjá Tidy Car.
Tlf. 271144/333344

TIL SØLU
Toyota Dyna 150.
Tlf. 220992

MAZDA 323
1500i vínreyður til sølu. Bilurin sær gott út og er væl viðfarin, kostnaður 5.500 kr.
Tlf. 254391

MOTORUR TIL BMW TD
árg. 88 ella møguliga bilur við skaða ynskist til keyps.
Tlf. 581515 eftir kl. 14

Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 4 5 ferðir
(set X) undir teiginum:

❑ Akfør ❑ Amboð ❑ Arbeiði
❑ Barnaansing ❑ Barnaútgerð ❑ Bátaútgerð
❑ Bingo ❑ Brævaskifti ❑ Burturm./funnið
❑ Býli ❑ Bøkur ❑ Dansur
❑ Dýr ❑ Fundir ❑ Húsarhaldstól
❑ Innbúgv ❑ Lutaseðlar ❑ Leikur
❑ Matur ❑ Pløgg ❑ Samband
❑ Súklur ❑ Teldur ❑ Tónleikur
❑ Út-& sjónvarp ❑ Ymiskt ❑ .....

Lýsingarnar skulu vera okkum í hendi innan kl. 12⁰⁰, t.v.s. at lýsing til leygardagsblaðið skal vera okkum í hendi hósdag á middegi. Lýsingarnar, ið gjaldast skal fyri, koma ikki í blaðið fyrrenn tær eru goldnar. Sosialurin tekur ongan ábyrgd av møguligum villum.

Sent hevur:
Navn:.....
Bústaður:.....
Bygd/býur:.....
Tlf.: .....

»Lýsingartorgið«
Sosialurin
Box 76
110 Tórshavn

Til frímerki

VOLVO 740 GL
Nýsýnaður til sølu, nýggja kobling, nýtt útstoyt, nýggj dekk, kamreimin nýliga skift.
Tlf. 269172

MAZDA 323
Árg. 89, koyrt ca 200.000. Sera økonomiskur og er í sera góðum standi.
Tlf. 228186

TIL SØLU
Vælhildnar orginalar Peugeot 306 GTI alu.felgur, passa eisini til 406 og Partner, 2500 kr.
Tlf. 222195

VW BOBLA TIL SØLU
VW bobla frá '73 til sølu.
Tlf. 222884

SPORTFELGUR TIL SØLU
16" felgur 5 hol, nýprísur 6.000,- til sølu fyri 2.500,- kr.
Tlf. 447875/747875

FORD FIESTA 1.1 CL
árg. 1989, biliga til sølu til eykalutir.
Tlf. 317147/225029

DEKK Í GÓÐUM STANDI
2 stk. heilársdekk Pirelli 165/70 R13 og 2 stk. summardekk. Bridgestone 185/60 R14, til sølu fyri kr. 300 pr. stk.
Tlf. 219263

VIÐFESTIVOGNUR
Variant 503B, árg. 2.000, heildarvekt 500 kg. lastar 400 kg, er skrásettur. Í besta standi, nærum ikki brúktur, hevur staðið inni, til sølu fyri 5.000,- kr.
Tlf. 219263

16" ALU-FELGUR
við 205/50 dekkum til sølu fyri 5.000,-
Tlf. 217090

OPEL CORSA 1.7 TD
til sølu um hóskandi boð fæst. Er 1 1/2 ár og í sera góðum standi. Koyrt 35.000 km.
Tlf. 226526

HYUNDAI ACCENT 1.5c
til sølu, árg. 2001, koyrt 89.000 km.
Tlf. 225701

TIL SØLU
4 stk. Fondmetal sportfelgur, 7J x 16 H2. Passa til Toyota Avensis og Camry.
Tlf. 218999

FELGUR TIL
Focus/Escort, 4 stk. 14" felgur til sølu fyri 1.000 kr.
Tlf. 519016

RENAULT CLIO 1.4
árg. 91, koyrt 112.000 km, hevur cd-anlegg, 4 píkkadekk fylgja við og er í góðum standi.
Tlf. 456021 eftir kl. 17

TIL SØLU
Ford Escort árg. 95, 11.700 km, nýsýnaður, ring og hoyr nærri.
Tlf. 224485

FORD KA 2ND EDITION
til sølu. 1.3i motor v/servostýring. Myrkabláur metallakk. Frá okt. '97. er koyrt 45.700 km. El rútar og orig. sportsfelgur. Prísur: 43.000,-
Tlf. 311221/211231

HONDA ACCORD
biliga til sølu. Kann gerast aftur, skal til umsýn, annars vælegnaður til eykalutir.
Tlf. 361065/361502

VOLVO 740 TURBO
árg.88, koksgráur, leður/velour inntrekk. 180.000 km í góðum standi, til sølu.
Tlf. 212101

17
Lítið brúktar alu-felgur við góðum dekkum, stødd 225/45-17.
Tlf. 223515, e-mail: jens_sim@yahoo.com

FORD FIESTA DIESEL
árg. 96, koyrt 175.000 km til sølu fyri 28.000 kr.
Tlf. 332203/265343

HEILÁRSDEKK
á alufelgum til sølu, stødd 195/60-15, hóskar væl til Ford Focus.
Tlf. 554508

PEUGEOT PARTNER!
1.4 Van, 42.000 km, árg. 99 til sølu.
Tlf. 227922

EYKALUTIR TIL TOYOTA
Carine E árg. 97 til sølu.
Tlf. 227922

DEKK
2 x summardekk, 2 x vetrardekk, øll á felgum, til sølu fyri tils. kr. 1.000,-
Tlf. 594453

SUZUKI BALENO
special, árg. aug. 2000, koyrt 42.000 km til sølu.
Tlf. 447711 ella 224296

MAZDA 323 TIL SØLU
árg. 86, kann koyra, góður til eykalutir, til sølu fyri 5.000 kr.
Tlf. 553603

KIA CARNIVAL TIL SØLU
7/2003, 2.9 TDi, 7 pers. m/ aut.gear, alufælge + 4 pigdæk, kr. 184.500, km 102.000.
Tlf. 581015/422661, Aksel

BMW 320i
árg. 87 til sølu.
Tlf. 313692/222106

FIAT PUNTO
árg. 96, koyrt 105.000 km, í góðum standi, til sølu.
Tlf. 313692/222106

OPEL CORSA
hvítur, árg. 84, koyrt 83.500 km, sýnaður 2003, í góðum standi. Til sølu fyri 8.000 kr.
Tlf. 583088

VW GOLF II TIL SØLU
Ein VW Golf II diesel frá 1986 til sølu fyri 3500 kr. Kamaksilin farin + nakrar ábøtur mugu gerast.
Tlf. 315491

OPEL ASTRA 1600 TIL SØLU
árgang 97 - km 85.000. Bilurin er ógvuliga snotiligur og sera økonomiskur í brúki. Til sølu vegna flyting. Prísuppskot 65.000 kr. Áhugað vinarliga ringi á
tlf. 252825

Amboð

TIL SØLU
Ein 1 1/2 ára gamal Toyota trukkur model 2002 – lyftir 2 tons – 2 mtr. frilyft, til sølu um hóskandi boð fæst.
Tlf. 267167

Arbeiði

ARBEIÐI YNSKIST
alt hevur áhuga. Eg eri 24 ára gamal og búgvi í Havn, havi koyrikort til persónbil og trukk.
Tlf. 509309 ella 317109

RASKUR
ungur maður átekur sær urtagarðsarbeiði og málaraarbeiði í Tórshavnar. Er vælgjørdur og sámuligur í prísi.
Tlf. 319364/267233

FLYTING
til ella úr Føroyum hava vogn í Jyllandi nú.
Tlf. 457244 ella 229408

ÚTRÓÐRARMAÐUR
ynskir bát at driva.
Tlf. 264467

ALT VANLIGT INNANDURA
málaraarbeiði verður gjørt skjótt og gott, á Toftum og í Runavík. Við at ringja á
tlf. 271173 ella 271174

MÚRARAARBEIDI
verður gjørt sum t.d. at pussa grundir, leggja flísar, bæði inn og úti, Eri vælgjørdur og sámuligur í prísi.
Tlf. 267233/319364

REINGERÐ
Álítandi persónur søkist til at gera reint og strúka klæðir umleið 2 tímar um vikuna.
Tlf. 314545 eftir kl. 17

Barnaansing

ANSINGARPLÁSS
Søkt verður eftir álítandi persóni at ansa eftir 13 mðr. gomlum tvíburðum (genta og drongur). Ansingin, sum verður annaðhvørt tríggjar og fýra dagar um vikuna, kann vera í heiminum ella hjá ansingarmammuni. Áhugað kunnu ringja á
tlf. 221241 ella 315046

AU-PAIR
Genta søkist at ansa 2 ára gentu, umframt til lættari húsligt arbeiði. Vit búgva í Sólheimar Eco-village í Selfossi. Genta er sum tosar før. Anna Margrét tlf. +354 486483, +354 8920684
anna@sólheimar.is

Barnaútgerð

BARNASTÓLUR TIL SØLU
Svartur barnastólur av slagnum Chrom Hartan til sølu fyri 2000 kr. Er í góðum standi.
Tlf. 312690 ella 221267

BRIO BARNAVOGNUR
sær út sum nýggjur. Prísur einans 2.500 kr, við regnumslagi.
Tlf. 281525

KOYRISTÓLUR
Svartur Simo by Bertini. Við posa, selum og regnslagi. Til sølu fyri 1.800 kr.
Tlf. 322047/504053

BABYLIFT YNSKIST
til keyps til ein svartan Simo vogn, men einki krav um lit og merki, uml. 400 kr.
Tlf. 316338

KOYRISTÓLUR
Ein svart/gráur Carena shopper Air við lufthjólum til sølu fyri 500 kr.
Tlf. 322580

MYRKABLÁUR KOYRISTÓLUR
v/ heitum posa, fluguneti og regnslagi til sølu fyri 2.000,- (nýprísur 4.800,-) lítið brúktur.
Tlf. 448595/580826

BARNAVOGNUR TIL SØLU
Ein Odder barnavognur til sølu fyri 1.000 kr. við lift. Hann er í góðum standi.
Tlf. 508694

Bátaútgerð

BÁTUR Í BÓLKI 4B
við veiðiloyvi og 2 dogum biliga til sølu - 237 kubikk. Møguliga kunnu fleiri dagar latast.
Tlf. 212238

TIL SØLU
Eitt fylgisveinaeftirlit INMARSAT-C
Tlf. 216126

TIL SØLU
Lítid brúktur MAN motorur 260 HK v/gear. Gear typa Twin Disc. CP.MG509
Tlf. 216126 ella 371126

7-MANNAFAR
bygt til páhangara, byggiár 1980. Sær godt út og ein Johnson páhangari 15 HK, kann seljast hvør sær. Til sølu.
Tlf. 741225 eftir kl. 16

200 HK MERCURY V6
Opin speedbátur við 200 hk Mercury páhangsmotori og bátavogni til sølu.
Tlf. 213195

SKRÚVUR
1 stk. 18 x 18 v 32 mm aks. 1 stk. 18 x 18 h 30 mm aks. 1 stk. 18 x 13 h. 24 mm aks. 1000,- kr. stk.
Tlf. 456709/226377

TVÆR HÁLVAUTOMATISKAR
snellur og eitt línuspæl við pumpu til sølu.
Tlf. 223536

TIL SØLU
4 BJ5 svenskar el-snellur.
Tlf. 586003

BÍLIGA TIL SØLU
Fleiri smærri nýggjar SMO sentrifugur til báta- og bilmotorar. Typa »Clacier«, biliga til sølu.
Tlf. 211573

TIL SØLU
Ein 30 HK Yamaha leysamotorur 1 ára gamal til sølu til hægstbjóðandi.
Tlf. 267167

TIL SØLU
Ein stillinger 470 við 15 HK Suzuki leysamotori til sølu til hægstbjóðandi.
Tlf. 267167

Bingo

TVØROYRAR KLUBBI
Gott bingo verður í Tvøroyrar Klubba tórsdagin 12. august kl. 19.00.
Nevndin

BINGO
verður í Felagslonini í Fuglafirði hóskvøldið 12. august kl. 19.30. Á lutaseðli lamb í heyst.
Eldrafelagið Borgin

FRÁ SPASTIKARAFELAGNUM
Gott bingo verður í Pállstovu mánakvøldið 16/8 kl 19.00 at vinna full pláta 400 kr. á lutaseðli m.a. gávukort á 2500 kr. frá Smyril Line, drigið verður millum spølini, eyka spæl, koyring heim. Øll eru hjartaliga vælkomin.
Spastikarafelagið

SUÐUROYINGAR
Gott bingo verður í Framtíðini mánadagin 16. aug. kl. 19.2 harmonikuferðir við Norrønu verða burturtuaðar.
Kirkjukórið Ljómur

FRÁ EYDNUNI
Gott bingo verður sunnudagin 15. august kl. 16. Høvuðsvinningur gávukort frá Smyril Line á 2000 kr. Eykaspælið 800 kr. Drigið verður millum spølini.
Eydnan

HEVUR TÚ HOYRT!!!
Loppumarknaður og fiskibrunnur verður í Glæmuni í Kvívík. leygardagin 14. august frá kl. 16. Eisini er møguleiki at keypa kaffi og kokur. Frá kl. 23 spælir vælumtókti dansibólkurin Trio til dans. Møguleiki er at keypa pylsur, sunkist o.a. Møti fjølment.
Glæman og KSR í Kvívík

LOPPUMARKNAÐUR
verður í Glæmuni í Kvívík leygardagin 14. august kl. 16. Seinasti møgulkeikin at lata lutir til loppumarknaðin er fríggjakvøldið kl. 19 í Glæmuni ella ring á tlf. 257165 Ann ella 212442 Lydia.
Glæman KSR